

PA0248 Zwischenstecker mit Bewegungsmelder

► **Verpackungsinhalt**

Zwischenstecker x1
Bedienungsanleitung x1



► **Sicherheitshinweise**

Stellen Sie das Gerät immer auf eine stabile und gerade Fläche. Bei Stürzen kann es beschädigt werden. Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht oder hohen Temperaturen aus, da dieses sonst ebenfalls beschädigt werden kann oder sich die Nutzungsdauer verkürzt.
Stellen Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern oder anderen Wärme erzeugenden Geräten auf.
Setzen Sie das Gerät nicht Regen, Wasser, Nässe oder hoher Luftfeuchtigkeit aus. Stellen Sie es nicht im Badezimmer oder in der Küche neben einem Wasch- oder Spülbecken auf und vermeiden Sie auf alle Fälle direkten Kontakt mit Wasser.
Versuchen Sie nicht das Gerät zu öffnen.
Bitte fertigen Sie vor der erstmaligen Verwendung unseres Produktes eine Datensicherung an.
Wir haften nicht für den Verlust von Daten, es sei denn, es ist unser Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit vorzuziehen. In jedem Falle ist die Haftung bei Datenverlust auf den Aufwand beschränkt, der notwendig ist, um anhand vorhandener Sicherungskopien die verlorenen Daten auf der Anlage des Nutzers wiederherzustellen.
Herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses Produkts!
Lesen Sie die Anweisungen und Warnhinweise in dieser Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt zum ersten Mal verwenden. Bei Nichtbeachtung kann es zu Beschädigungen des Gerätes kommen.
Diese Anleitung wurden mit größtmöglicher Sorgfalt und nach bestem Wissen entwickelt - Irrtum und technische Änderungen vorbehalten.



Elektrische und elektronische Geräte dürfen nach der europäischen WEEE-Richtlinie nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Deren Bestandteile müssen getrennt der Wiederverwertung oder Entsorgung zugeführt werden, weil giftige und gefährliche Bestandteile bei unsachgemäßer Entsorgung die Umwelt nachhaltig schädigen können.
Sie sind als Verbraucher nach dem Elektrozgesetz (ElektroG) verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte am Ende ihrer Lebensdauer an den Hersteller, die Verkaufsstelle oder an dafür eingerichtete, öffentliche Sammelstellen kostenlos zurückzugeben. Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Betriebsanleitung oder/und der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit dieser Art der Stofftrennung, Verwertung und Entsorgung von Allgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.



Dieses Gerät ist mit der nach der Richtlinien 2014/30/EU und 2014/35/EU vorgeschriebenen Kennzeichnung versehen: Mit dem CE Zeichen erklärt LogiLink®, eine registrierte Marke der Zdirect GmbH, dass das Gerät die grundlegenden Anforderungen und Richtlinien der europäischen Bestimmungen erfüllt. Diese können online auf www.logilink.de angefragt werden. Alle Handelsmarken und registrierten Marken sind das Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber. Zdirect GmbH - Langenstück 5 D-58579 Schalksmühle

▲ **Spezifikationen**

Leistungsaufnahme	AC 220V~240V, 50/60Hz
Nennlast	Max. 3680W (Max. 800W Glühbirne, Max. 300W LED)
Erfassungsbereich	100°
Erfassungsabstand	2~8m
Standby-Verbrauch	Ca. 0,5W
Abmessungen	108 x 57 x 42mm (ohne Stecker)

▲ **Introduction**

- 1 Power ON/OFF/AUTO Schalter
- 2 Licht-Detektor
- 3 PIR-Bewegungsmelder



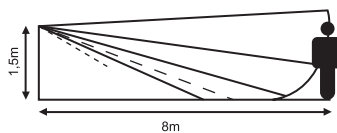
- ① Nur zur Verwendung in Innenräumen.
- ① Nur nach dem Einschalten zu verwenden.
- ① Nur innerhalb der Höchstlast zu verwenden.

■ **Lichtdetektor**

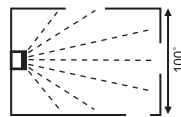
ON : permanent EIN der Steckdose.
OFF : permanent AUS der Steckdose.
AUTO : PIR Bewegungssensor einschalten.

■ **PIR-Bewegungsmelder**

1. Keine Reaktion, bei Helligkeit >20 LUX ist.
2. Der Strom schaltet sich ein, wenn die Helligkeit <5 LUX ist und sich jemand vor dem Sensor bewegt hat.
3. Der Strom schaltet sich ab, wenn sich nach 3 Minuten niemand vor dem Sensor befindet.



Höhe der Installation: 1~1,5m
Erfassungsabstand: Max. 8m



Erfassungsbereich: Max. 100°

PA0248 Power Adapter with PIR Motion Detector

► **Package Contents**

Power Adapter x1
User Manual x1



► **Safety Instructions**

Put the device always on a stable and straight surface. It will damage the device if it falls. Don't place the device into direct sunlight or in places with high temperature. This will damage the device or shorten its average lifespan.
Don't place it near heat sources like radiators or other heat producing devices.
Don't expose the device to water, moisture or high humidity.
Don't place it in the bathroom or the kitchen near a sink. Avoid direct contact with water.
Don't try to open the device.
Prior to the first use of our product make a backup of your data.
In the case of improper use, we are not liable for any loss of data.
In any case, liability for loss of data is limited to the effort that is necessary to restore from existing backup copies.

Congratulations on the Purchase of PA0248!

Please read the manual and safety Instructions before using the product for the first time. Otherwise damage may result.

Elaborated to the best of our knowledge and with utmost diligence we reserve the right of error and technical modifications.



According to the European WEEE directive, electrical and electronic equipment must not be disposed with consumers waste. Its components must be recycled or disposed apart from each other. Otherwise contaminative and hazardous substances can pollute our environment.
You as a consumer are committed by law to dispose electrical and electronic devices to the producer, the dealer, or public collecting points at the end of the devices lifetime for free. Particulars are regulated in national right. The symbol on the product, in the user's manual, or at the packaging alludes to these terms. With this kind of waste separation, application, and waste disposal of used devices you achieve an important share to environmental protection.



This device corresponds to EU directives 2014/30/EU and 2014/35/EU. With the CE sign LogiLink®, a registered trademark of the Zdirect GmbH ensures, that the product is conformed to the basic standards and directives. These standards can be requested online on www.logilink.de. All trademarks and registered brands are the property of their respective owners. Zdirect GmbH - Langenstück 5 D-58579 Schalksmühle

▲ **Specification**

Power Input	AC 220V~240V, 50/60Hz
Rated Load	Max, 3680W (Max. 800W Light bulb, Max. 300W LED)
Detection Range	100°
Detection Distance	2~8m
Standby Consumption	Approx. 0.5W
Dimensions	108 x 57 x 42mm (without plug)

▲ **Introduction**

- 1 Power ON/OFF/AUTO Button
- 2 Light Detector
- 3 PIR Motion Detector



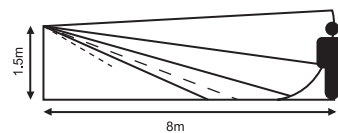
- ① Only to be used indoor.
- ① Only to be used after powering on.
- ① Only to be used within max load.

■ **Light Detector**

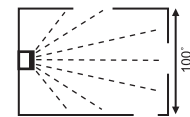
ON : permanent ON of the power socket.
OFF : permanent OFF of the power socket.
AUTO : PIR motion sensor turn ON.

■ **PIR Motion Detector**

1. No reaction when light is >20 LUX.
2. Power will turn on when the light is <5 LUX and someone moved in front of the sensor.
3. Power will turn off when there is no one in front of the sensor after 3 minutes.



Height of installation: 1~1.5m
Detection distance: Max. 8m



Detection Range: Max. 100°

Size: 180 x 260mm

* 100P 雪銅紙

* 摺頁，兩面，正四色反四色彩色印刷，德文英文正面，西班牙文波蘭文在反面

PA0248

Adaptador de corriente con el detector de movimiento PIR



► Contenidos Del Paquete

- Adaptador de corriente x1
- Manual del usuario x1

► Instrucciones de seguridad

Coloque el dispositivo siempre en una superficie estable y recta. En caso de caída puede ser dañado. No coloque el dispositivo en la luz del sol directa o en lugares con temperaturas altas. Esto puede dañar el dispositivo o acortar su vida útil promedio. No lo coloque en un futuro próximo de las fuentes de calor, como radiadores o otras fuentes de calor. No exponga la unidad a la lluvia, el agua, la humedad o alta humedad. No lo coloque en el baño o la cocina en la cerca de un fregadero. Evite el contacto directo con agua. No trate de abrir el dispositivo. Antes de la primera utilización de nuestro producto una copia de seguridad de sus datos. Nos no hacemos responsables de cualquier pérdida de datos, a menos que usted nos puede acusar intención o negligencia grave. En cualquier caso, la responsabilidad por la pérdida de datos se limite al esfuerzo que sea necesario para restaurar a partir de copias de seguridad existentes.

Felicidades a la compra de LogiLink PA0248!

Por favor, lea el manual de instrucciones de seguridad antes de utilizar el producto por primera vez. De lo contrario el daño puede ser el resultado.



De acuerdo con la directiva europea WEEE, equipos eléctricos y electrónicos no deben desecharse con los residuos a los consumidores. Sus componentes deben ser reciclados o eliminados separados unos de otros. De lo contrario las sustancias contaminantes y peligrosas pueden contaminar nuestro medio ambiente. Usted como consumidor se han comprometido por ley a disponer de dispositivos eléctricos y electrónicos para el productor, el distribuidor, o puntos públicos de recogida al final de la vida de los dispositivos de forma gratuita. Datos están reguladas en el derecho nacional, El símbolo en el producto, en el manual del usuario, o en el embalaje hace referencia a estos términos. Con este tipo de separación de residuos, aplicación y eliminación de residuos de aparatos utilizados a lograr una participación importante a la protección del medio ambiente.



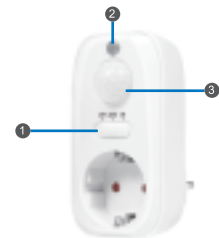
Este dispositivo corresponde a la directiva europea 2014/30/UE y 2014/35/UE. Con el signo CE LogiLink®, una marca registrada de la 2direct GmbH garantiza que el producto se ajustaba a las normas básicas y directivas. Estas normas se pueden solicitar en línea en www.logilink.de. Todas las marcas comerciales y marcas registradas son propiedad de sus respectivos dueños, 2direct GmbH - Langenstück 5 D-58579 Schalksmühle

▲ Especificación

Entrada de alimentación	AC 220V~240V, 50/60Hz
Carga nominal	Máximo. 3680W (Máximo. 800W bombilla, Máximo. 300W LED)
Rango de detección	100°
Distancia de detección	2~8m
Consumo en espera	Aprox. 0,5W
Dimensiones	108 x 57 x 42mm (sin enchufe)

▲ Introducción

- 1 Poder Botón ON/OFF/AUTO
- 2 Detector de luz
- 3 Detector de movimiento PIR



- 1 Sólo para ser usado en interiores.
- 1 Sólo para ser usado después de encenderlo.
- 1 Sólo debe usarse con la carga máxima.

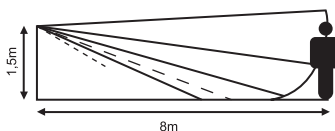
■ Detector de luz

ON : permanent Encendido de la toma de energía
OFF : permanent APAGADO de la toma de corriente
AUTO : PIR sensor de movimiento encendido

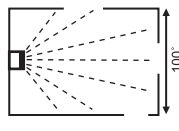


■ Detector de movimiento PIR

1. No hay reacción cuando la luz es >20 LUX.
2. La energía se encenderá cuando la luz sea <5 LUX y alguien se mueva delante del sensor.
3. La energía se apagará cuando no haya nadie delante del sensor después de 3 minutos.



Altura de la instalación: 1~1,5m
Distancia de detección: Máxima. 8m



Rango de detección:
Máximo. 100°

PA0248

Zasilacz sieciowy z czujnikiem ruchu PIR



► W zestawie

- Zasilacz sieciowy – 1 szt.
- Instrukcja użytkownika – 1 szt.

► Instrukcje z zakresu bezpieczeństwa

Urządzenie powinno zawsze stać na stabilnym i płaskim podłożu. Upadek może spowodować uszkodzenie urządzenia. Nie wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie słońca, ani stawiać w miejscach gdzie narazone byłoby na działanie wysokich temperatur. Wysoka temperatura może spowodować uszkodzenie urządzenia lub znacznie skrócić okres jego użytkowania. Nie należy pozostawiać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła takich jak grzejniki czy wymiuchy. Nie należy wystawiać urządzenia na działanie deszczu, wody, wilgoci ani wilgotnego powietrza. Nie należy pozostawiać urządzenia w kuchni ani w łazience w pobliżu kranu. Należy unikać bezpośredniego kontaktu z wodą. Nie otwierać obudowy urządzenia. Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia zaleca się wykonanie zapasowej kopii danych. Nie odpowiadamy za utratę danych o ile użytkownik nie wykazałby podstaw oskarżenia nas o celowy zamiar lub poważne zaniedbanie. W każdym takim przypadku odpowiedzialność na utratę danych jest ograniczona do podjęcia niezbędnych działań w celu próby odzyskania danych z istniejących plików zapasowych.

Gratulujemy zakupu urządzenia PA0248!

Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją oraz zasadami bezpiecznego korzystania z urządzenia. Nieświadome użytkowanie może prowadzić do uszkodzenia urządzenia.



Zgodnie z Dyrektywą WEEE, wyrzucanie urządzeń elektrycznych ani elektronicznych razem z odpadami gospodarstwa domowego jest zabronione. Ich części składowe podlegają recyklingowi lub należy je wyrzucić osobno. W przeciwnym wypadku mogą powodować uwalnianie substancji szkodliwych i niebezpiecznych stanowiących zagrożenie dla środowiska. Prawo zobowiązuje każdego konsumenta do nieodpłatnego zwracania zużytych i niepotrzebnych urządzeń elektrycznych i elektronicznych do producentów, pośredników sprzedaży lub do punktów zajmujących się utylizacją tego typu odpadów. Szczegółowe warunki regulują przepisy danego kraju. Powyższy symbol umieszczony na produkcie, w instrukcji użytkownika lub na opakowaniu nawiązuje do tego właśnie wymogu. Dzięki właściwej segregacji oraz stosowaniu się do przepisów dotyczących utylizacji odpadów, każdy użytkownik przyczynia się w znaczący sposób do ochrony środowiska.



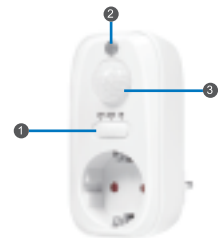
Urządzenie spełnia wymogi Dyrektywy 2014/30/UE oraz 2014/35/UE Wspólnoty Europejskiej; Oznakowanie CE oraz znak towarowy LogiLink®, który jest własnością spółki 2direct GmbH potwierdza, że produkt spełnia podstawowe wymogi właściwych norm oraz dyrektyw. Wykaz spełnianych norm można zamówić na stronie www.logilink.de. Wszelkie znaki towarowe oraz zarejestrowane marki stanowią własność odpowiednich właścicieli, 2direct GmbH - Langenstück 5 D-58579 Schalksmühle

▲ Specyfikacja

Wejście zasilania	AC 220V~240V, 50/60Hz
Obciążenie znamionowe	Max. 3680W (Max. 800W żarówka, Max. 300W LED)
Zakres wykrywania	100°
Detekcja Odległość	2~8m
Zużycie energii w trybie czuwania	ok. 0,5 W
Wymiary	108 x 57 x 42mm (bez wtyczki)

▲ Wprowadzenie

- 1 Władza Przycisk ON/OFF/AUTO
- 2 Detektor światła
- 3 Detektor ruchu PIR



- 1 Tylko do stosowania wewnątrz pomieszczeń.
- 1 Stosować tylko po włączeniu zasilania.
- 1 Stosować tylko przy maksymalnym obciążeniu.

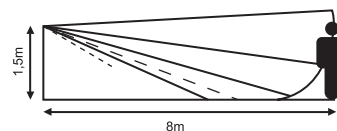
■ Detektor światła

ON : permanent WŁĄCZONY z gniazda zasilania
OFF : permanent WYŁĄCZONY z gniazda zasilania
AUTO : PIR Włączenie czujnika ruchu

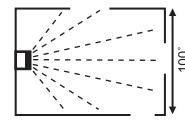


■ Detektor ruchu PIR

1. Brak reakcji, gdy światło jest >20 LUX.
2. Zasilanie włączy się, gdy światło jest <5 LUX i ktoś poruszy się przed czujnikiem.
3. Zasilanie wyłączy się, gdy po 3 minutach nikt nie znajdzie się przed czujnikiem.



Wysokość montażu: 1~1,5m
Odległość detekcji: Max. 8m



Zasięg detekcji: Max. 100°

Size: 180 x 260mm

* 100P 雪銅紙

* 摺頁，兩面，正四色反四色彩色印刷，德文英文正面，西班牙文波蘭文在反面